

# **СЛОЖНОСТИ ПЕРЕВОДА АНГЛИЙСКИЙ ПЕСЕН НА РУССКИЙ ЯЗЫК**

**Николаева Кристина  
Тимофеева Анастасия**

**Научно-практическая конференция «Эврика», 2016 г.**

**Цель:** УСТАНОВИТЬ ТРУДНОСТИ ПЕРЕВОДА АНГЛИЙСКИХ ПЕСЕН



## Задачи:

- \* УКАЗАТЬ НА ТРУДНОСТИ ПЕРЕВОДА АНГЛИЙСКИХ ПЕСЕН НА РУССКИЙ ЯЗЫК
- \* ИЗУЧИТЬ ИСТОЧНИКИ ПО ДАННОЙ ТЕМЕ
- \* СИСТЕМАТИЗИРОВАТЬ МАТЕРИАЛ
- \* ВЫЯВИТЬ ЗНАНИЯ УЧАЩИХСЯ НАШЕЙ ШКОЛЫ ПО ТЕМЕ





# 1. ПЕРЕСТАНОВКА



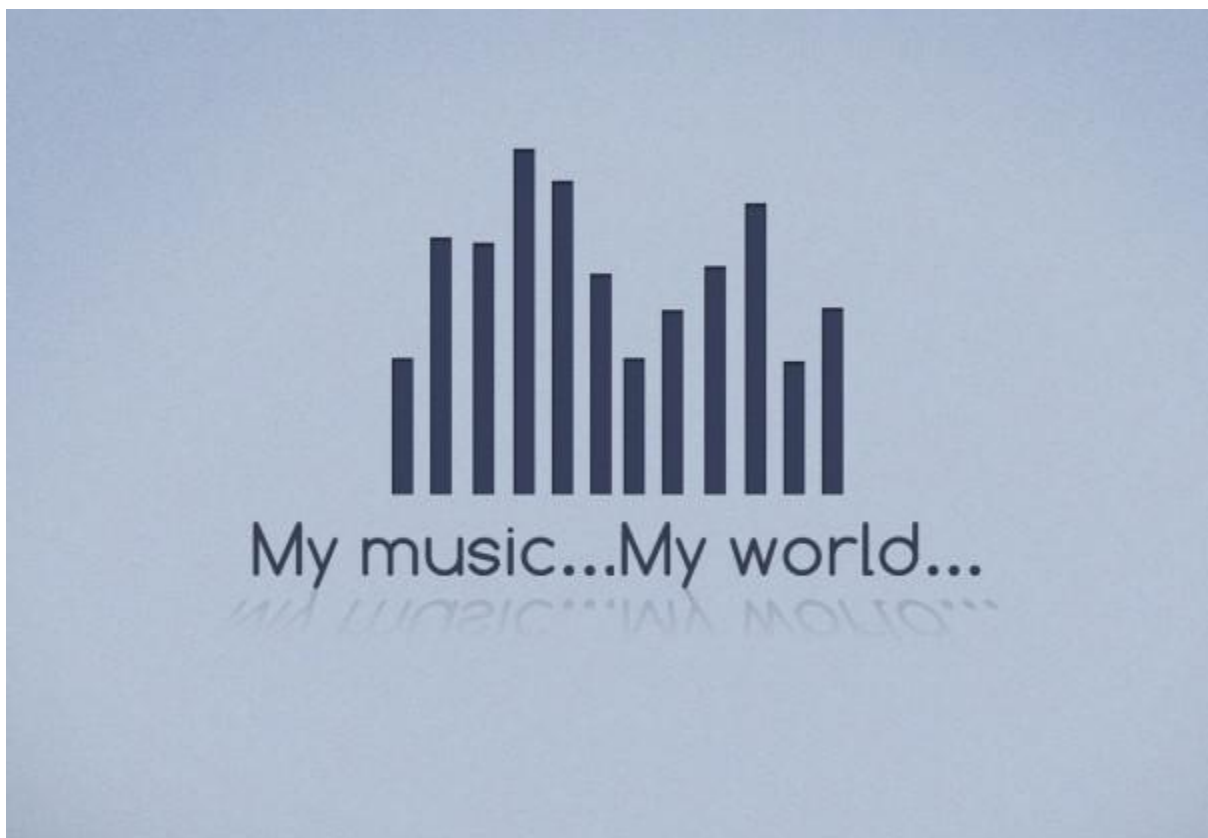
## 2. ЗАМЕЧА



### 3. ДОБАВЛЕНИЯ



## 4. ОТПУЩЕНИЯ





ambiant rap soul Music prog-rock motown britpop urban freestyle pop grunge  
surf noise metal garage new wave dance-funk punk rock techno  
rave blues goth disco jazz psychedelic trip-hop glam rock  
hip-hop rockabilly folk house electro country hard rock  
grindcore hardcore



# ИТОГИ ОПРОСА

## Результаты



- Знают перевод некоторых песен
- Слушают только русские песни
- Уверены, что смогут пополнить слов.запас, слушая англ. Песни
- знают перевода песен





MUSIC

WORLD



THANKS FOR ATTENTION

